

Hebrew (עברית)

טקסי היכרות

סימן הצלב

בשם האב, ושל הבן, ורוח
הקודש.

אָמֵן

בְּרַכָּה

חסד אדוננו ישוע המשיח, ואהבת
האל, והקהילה של רוח הקודש
להיות איתך כולכם.

ועם רוחך.

מעשה עונשין

אחים (אחים ואחיות), בואו נכיר
בחטאינו, וכך הכינו את עצמנו
לחגוג את התעלומות הקדושות.

אני מודה באלוהים יתברך וגם
לך, אחי ואחיותי, שחטאתי
מאוד, במחשבותי ובדברי, במה
שעשיתי ובמה שלא הצלחתי
לעשות, דרך אשמתי, דרך
אשמתי, דרך אשמתי הכי קשה;
לכן אני שואל את מרי הברכה
ויוגרג', כל המלאכים והקדושים,
ואתה, אחי ואחיותי, להתפלל
עבורי לאדון אלוהינו.

שאלוהים יתברך ירחם עלינו,
סלח לנו חטאינו, ולהביא אותנו
לחיים נצחיים.

אָמֵן

קִיּוּרִי

אב הרחמן, רחם נא.

אב הרחמן, רחם נא.

ישו, רחמים.

ישו, רחמים.

Polish (Polski)

Wstępne obrzędy

Znak krzyża

W imieniu Ojca, Syna i Ducha Świętego.

Amen

Powitanie

Łaska naszego Pana Jezusa Chrystusa, i
miłość Boga, i komunია Ducha Świętego
Bądź z wami wszystkimi.

I z twoim duchem.

Akt pokutny

Bracia (bracia i siostry), uznajmy nasze
grzechy, i przygotuj się na świętowanie
świętych tajemnic.

Przyznaję Wszechmogącemu Bogu A do
ciebie, moi bracia i siostry, że bardzo
zgrzeszyłem, W moich myślach i w moich
słowach w tym, co zrobiłem i w tym,
czego nie zrobiłem, Dzięki mojej winie,
Dzięki mojej winie, Dzięki mojej
najbardziej ciężkiej winie; Dlatego pytam
Błogosławioną Maryję Ever-Virgin,
Wszyscy aniołowie i święci, A ty, moi
bracia i siostry, modlić się za mnie do
Pana, naszego Boga.

Niech Wszechmogący Bóg zlituje się nad
nami, Wybacz nam nasze grzechy, i
doprowadzaj nas do wiecznego życia.

Amen

Kyrie

Panie, miej litość.

Panie, miej litość.

Chryste, zmiłuj się.

Chryste, zmiłuj się.

Hebrew (עברית)

אב הרחמן, רחם נא.

אב הרחמן, רחם נא.

גלוריה

תהילה לאלוהים בגבוה ביותר,
ועל פני האדמה שלום לאנשים
בעלי רצון טוב. אנחנו משבחים
אותך, אנחנו מברכים אותך,
אנחנו מעריצים אותך, אנו
מפארים אותך, אנו מודים לך על
התהילה הגדולה שלך, אדוני
אלוהים, מלך שמימי, אלוהים,
אבא יתברך. לורד ישוע המשיח,
רק בן נולד, לורד אלוהים, כבש
האל, בן האב, אתה מוריד את
חטאי העולם, יש לרחם עלינו;
אתה מוריד את חטאי העולם,
לקבל את התפילה שלנו; אתה
יושב ליד ימין של האב, תרחם
עלינו. בשבילך לבד הם
הקדושים, אתה לבד הוא האדון,
אתה לבד הוא הגבוה ביותר, ישו,
עם רוח הקודש, בתפארת
אלוהים האב. אָמֵן.

לאסוף

בואו נתפלל.

אָמֵן.

ליטורגיה של המילה

קריאה ראשונה

דבר ה'.

תודה לאל.

תהילים מגיבים

קריאה שנייה

דבר ה'.

תודה לאל.

בְּשׁוּכָה

Polish (Polski)

Panie, miej litość.

Panie, miej litość.

Gloria

Chwała Bogu na wysokości, a na ziemi
pokój ludziom dobrej woli. Wielbimy Cię,
błogosławimy cię, uwielbiamy cię,
uwielbiamy Cię, dziękujemy Ci za Twoją
wielką chwałę, Panie Boże, niebiański
Królu, O Boże, wszechmogący Ojcze.
Panie Jezu Chryste Jednorodzony Synu,
Panie Boże, Baranku Boży, Synu Ojca,
usuwasz grzechy świata, zmiłuj się nad
nami; usuwasz grzechy świata, przyjmij
naszą modlitwę; siedzisz po prawicy Ojca,
zmiłuj się nad nami. Tylko Ty jesteś
Świętym, Ty sam jesteś Panem, Ty sam
jesteś Najwyższym, Jezus Chrystus, z
Duchem Świętym, w chwale Boga Ojca.
Amen.

Zebrać

Daj nam się pomodlić.

Amen.

Liturgia tego słowa

Pierwsze czytanie

Słowo Pana.

Dzięki Bogu.

Psalm respondenowy

Drugie czytanie

Słowo Pana.

Dzięki Bogu.

Ewangelia

Hebrew (עברית)

האדון יהיה איתך.

ועם רוחך.

קריאה מהבשורה הקדושה על פי

ג.

תהילה לך, אדוני

בשורת האדון.

שבח לך, אדון ישוע המשיח.

מקצוע אמונה

אני מאמין באל אחד, האב
יתברך, יצרנית השמים והאדמה,
מכל הדברים גלויים ובלתי נראים.

אני מאמין באדון אחד ישוע
המשיח, בן האלוהים היחיד
שנולד, נולד מהאב לפני כל

הגילאים. אלוהים מאלוהים, אור
מאור, אלוהים אמיתי מאלוהים
אמיתי, נולד, לא נעשה,

קונסובסטאלי עם האב; דרכו
נעשו כל הדברים. עבורנו הגברים
ולצלתנו הוא ירד מהשמיים, ועל

ידי רוח הקודש התגלמה מרים
הבתולה, והפך לאדם. למעננו
הוא נצלב תחת פונטיוס פילטוס,

הוא סבל ממוות ונקבר, וקם שוב
ביום השלישי בהתאם לכתובים.

הוא עלה לשמיים והוא יושב ליד
ימין של האב. הוא יבוא שוב

בתהילה לשפוט את החיים
והמתים ולממלכתו לא יהיה סוף.

אני מאמין ברוח הקודש, בה',
נותן החיים, שממשיך מהאב והבן,
מי עם האב והבן נערץ ומפואר,

שדיברו על הנביאים. אני מאמין
בכנסייה אחת, קדושה, קתולית
ואפוסטולית. אני מודה טבילה

אחת לסליחת חטאים ואני מצפה
לתחיית המתים וחיי העולם

הבאים. אָמֵן.

Polish (Polski)

Pan z wami.

I swoim duchem.

Czytanie ze świętej Ewangelii według N.

Chwała Tobie, Panie

Ewangelia Pana.

Chwała Tobie, Panie Jezu Chryste.

Zawód wiary

Wierzę w jednego Boga, Ojciec
wszechmogący, Stwórco nieba i ziemi,
wszystkich rzeczy widzialnych i

niewidzialnych. Wierzę w jednego Pana
Jezusa Chrystusa, Jednorodzony Syn Boży,
zrodzony z Ojca przed wszystkimi

wiekami. Bóg od Boga, Światło ze Światła,
prawdziwy Bóg od prawdziwego Boga,
zrodzony, a nie stworzony, współistotny

Ojcu; przez niego wszystko się stało. Dla
nas ludzi i dla naszego zbawienia zstąpił z
nieba, i przez Ducha Świętego wcielił się

w Maryję Dziewicę, i stał się człowiekiem.
Za nas został ukrzyżowany pod
Poncjuszem Piłatem, poniósł śmierć i

został pochowany, i zmartwychwstał
trzeciego dnia zgodnie z Pismem. Wstąpił
do nieba siedzi po prawicy Ojca. Przyjdzie

ponownie w chwale osądzać żywych i
umarłych” a jego królestwu nie będzie
końca. Wierzę w Ducha Świętego, Pana,

Ożywiciela, który pochodzi od Ojca i Syna,
który z Ojcem i Synem jest uwielbiony i
uwielbiony, który przemawiał przez

proroków. Wierzę w jeden, święty,
katolicki i apostolski Kościół. Wyznaję
jeden chrzest na odpuszczenie

grzechów.” i nie mogę się doczekać
zmartwychwstania umarłych.” i życie
przyszłego świata. Amen.

Hebrew (עברית)

דְּרָשָׁה

תפילה אוניברסלית

אנו מתפללים לורד.

אדוני, שמע את תפילתנו.

ליטורגיה של

האווהריסט

Offertory

ברוך אלוהים לנצח.

התפלל, אחים (אחים ואחיות),
שהקרבה שלי ושליך יכול להיות
מקובל על אלוהים, האב הכל -
יכול.

יהי רצון שהאדון יקבל את
ההקרבה בידיך על שבח ותפארת
שמו, לטובתנו וטובת כל הכנסייה
הקדושה שלו.

אָמֵן.

תפילה אוקריסטית

האדון יהיה איתך.

ועם רוחך.

הרם את ליבך.

אנו מרימים אותם לורד.

בואו נודה לה 'אלוהינו.

זה נכון וצודק.

אדון המארחים הקדוש, הקדוש
הקדוש, גן עדן וארץ
מלאים בתפארתך. הוסנה
הגבוהה ביותר. ברוך הוא שבא
בשם האדון. הוסנה הגבוהה
ביותר.

תעלומת האמונה.

אנו מכריזים על מותך, הו, אדוני,
ולהכיר את תחייתך עד שתבוא
שוב. או: כשאנחנו אוכלים את
הלחם הזה ושותים את הכוס

Polish (Polski)

Homilia

Uniwersalna modlitwa

Modlimy się do Pana.

Panie, wysłuchaj naszej modlitwy.

Liturgia Eucharystii

Ofertorium

Niech będzie błogosławiony Bóg na wieki.

Módlcie się, bracia (bracia i siostry), że
moja ofiara i twoja mogą być miłe Bogu,
wszechmogący Ojciec.

Niech Pan przyjmie ofiarę z twoich rąk na
chwałę i chwałę jego imienia, dla naszego
dobra i dobro całego Jego świętego
Kościoła.

Amen.

Modlitwa Eucharystyczna

Pan z wami.

I swoim duchem.

Podnieście serca.

Podnosimy ich do Pana.

Dziękujmy Panu Bogu naszemu.

To jest słuszne i sprawiedliwe.

Święty, Święty, Święty Pan Bóg Zastępów.

Niebo i ziemia są pełne Twojej chwały.

Hosanna na wysokościach.

Błogosławiony, który przychodzi w

imieniu Pana. Hosanna na wysokościach.

Tajemnica wiary.

Ogłaszamy śmierć Twoją, Panie, i wyznaj
swoje Zmartwychwstanie! dopóki nie
przyjdiesz ponownie. Lub: Kiedy jemy
ten chleb i pijemy ten kielich, ogłaszamy

Hebrew (עברית)

הזה, אנו מכריזים על מותך, הו, אדוני, עד שתבוא שוב. או: הצילו אותנו, מושיע העולם, שכן על ידי הצלב והתחייה שלך שחררת אותנו בחינם.

אָמֵן.

טקס הקהילה

בפיקודו של המושיע ונוצר על ידי הוראה אלוהית, אנו מעזים לומר:

אבינו שבשמיים, אתקדש שמך; הממלכה שלך תבוא, שלך ייעשה על האדמה כפי שזה בגן עדן. תן לנו היום את הלחם היומי שלנו, וסלח לנו על גבולנו, כשאנחנו סולחים לאלה שמסגרים אותנו; ולהוביל אותנו לא לפיתוי, אבל למסור אותנו מהרע.

למסור אותנו, אדוני, אנו מתפללים, מכל רע, מעניקים בחינניות שלום בימינו, זה, בעזרת רחמך, אנו עשויים להיות תמיד חופשיים מחטא ובטוח מכל מצוקה, כשאנחנו מחכים לתקווה המבורכת ובואו של מושיענו, ישוע המשיח.

לממלכה, הכוח והתהילה הם שלך עכשיו ולתמיד.

לורד ישוע המשיח, מי אמר לשליחים שלך: שלום אני עוזב אותך, השלווה שלי אני נותן לך, לא תסתכל על חטאינו, אבל על אמונת הכנסייה שלך, ומעניקים לה בחינניות שלום ואחדות בהתאם לרצונך. שחיים ומלוכים לנצח נצחים.

אָמֵן.

שלום ה' יהיה איתך תמיד.

Polish (Polski)

śmierć Twoją, o Panie, dopóki nie przyjdiesz ponownie. Lub: Wybaw nas, Zbawicielu świata, przez Twój Krzyż i Zmartwychwstanie! uwolniłeś nas.

Amen.

obrzęd komunii

Na polecenie Zbawiciela i ukształtowani przez boską naukę, ośmielamy się powiedzieć:

Ojczy nasz, któryś jest w niebie, święć się imię Twoje; przyjdź Królestwo Twoje, bądź wola Twoja na ziemi, tak jak w niebie. Chleba naszego powszedniego daj nam dzisiaj, i przebacz nam nasze winy, jak przebaczymy tym, którzy zgrzeszyli przeciwko nam; i nie prowadź nas na pokuszenie, ale wybaw nas od złego.

Wybaw nas Panie, modlimy się, od wszelkiego zła, łaskawie daj pokój w naszych dniach, że z pomocą Twego miłosierdzia, możemy być zawsze wolni od grzechu i bezpieczna od wszelkiego nieszczęścia, gdy czekamy na błogostawioną nadzieję, i przyjście naszego Zbawiciela, Jezusa Chrystusa.

Dla królestwa, moc i chwała są twoje! teraz i na zawsze.

Panie Jezu Chryste, który powiedział twoim Apostołom: Pokój zostawiam ci, mój pokój daję ci, nie patrz na nasze grzechy, ale na wierze Twojego Kościoła, i łaskawie daj jej pokój i jedność zgodnie z Twoją wolą. Którzy żyją i królują na wieki wieków.

Amen.

Pokój Pański niech będzie z wami zawsze.

Hebrew (עברית)

ועם רוחך.

הבה נציע אחד לשני את סימן
השלום.

כבש אלוהים, אתה מוריד את
חטאי העולם, תרחם עלינו. כבש
אלוהים, אתה מוריד את חטאי
העולם, תרחם עלינו. כבש
אלוהים, אתה מוריד את חטאי
העולם, העניק לנו שלום.

הנה כבש האל, הנה אותו
שמסלק את חטאי העולם.
ברוכים אלה שנקראים לסעודת
הכבש.

אדוני, אני לא ראוי שעליך
להיכנס מתחת לגג שלי, אבל רק
אומרים את המילה ונשמתי
"רפא".

הגוף (דם) של ישו.

אָמֵן.

בואו נתפלל.

אָמֵן.

מסכם טקסים

ברכה

האדון יהיה איתך.

ועם רוחך.

שאלוהים יתברך יברך אותך, האב
והבן ורוח הקודש.

אָמֵן.

הַדָּהָה

צאו, המסה מסתיימת. או: לכו
והודיעו על בשורת האדון. או: לכו
בשלום, מפארים את האדון
בחייכם. או: ללכת בשלום.
תודה לאל.

Polish (Polski)

I swoim duchem.

Dajmy sobie znak pokoju.

Baranku Boży, gładzisz grzechy świata,
zmiłuj się nad nami. Baranku Boży,
gładzisz grzechy świata, zmiłuj się nad
nami. Baranku Boży, gładzisz grzechy
świata, obdarz nas pokojem.

Oto Baranek Boży, oto tego, który gładzi
grzechy świata. Błogosławieni wezwani na
wieczerną Baranka.

Panie, nie jestem godzien żebyś wszedł
pod mój dach, ale tylko powiedz słowo, a
moja dusza będzie uzdrowiona.

Ciało (krew) Chrystusa.

Amen.

Daj nam się pomodlić.

Amen.

Końcowe obrzędy

Błogosławieństwo

Pan z wami.

I swoim duchem.

Niech Bóg wszechmogący cię błogosławi,
Ojca i Syna i Ducha Świętego.

Amen.

Zwolnienie

Idź dalej, Msza się kończy. Lub: Idź i
ogłaszaj Ewangelię Pana. Albo: Idź w
pokoju, wielbiąc Pana swoim życiem. Lub:
Idź w pokoju.

Dziękuję Bogu.

massineverylanguage.com

© 2022 Copyright Calgorithms LLC